Jud

Chapter 1

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

Ἰούδας,	Ἰησοῦ	Χριστοῦ	δοῦλος,	ἀδελφὸς	δὲ	Ἰακώβου,
யூதா	இயேசுவின்	கிறிஸ்துவின்	அடிமை	சகோதரன்	-மேலும்	யாக்கோபுவின்
G2455	G2424	G5547	G1401	G0080	G1161	G2385

τοῖς	ἐν	Θεῷ	Πατρὶ	ἠγαπημένοις,	καὶ	Ἰησοῦ
-அவர்களுக்கு	-இல்	தேவன்	பிதா	அன்புசெய்யப்பட்டவர்களுக்கு	-மற்றும்	இயேசு
G3588	G1722	G2316	G3962	G0025	G2532	G2424

Χριστῷ	τετηρημένοις	κλητοῖς.
கிறிஸ்துவுக்காக	காக்கப்பட்டவர்களுக்கு	அழைக்கப்பட்டவர்களுக்கு
G5547	G5083	G2822

> இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய ஊழியக்காரனும், யாக்கோபினுடைய சகோதரனுமாக இருக்கிற யூதா, பிதாவாகிய தேவனாலே பரிசுத்தமாக்கப்பட்டவர்களும், இயேசுகிறிஸ்துவினாலே காக்கப்பட்டவர்களுமாகிய அழைக்கப்பட்டவர்களுக்கு எழுதுகிறதாவது:

2

ἔλεος	ὑμῖν,	καὶ	εἰρήνη,	καὶ	ἀγάπη	πληθυνθείη.
இரக்கம்	உங்களுக்கு	-மற்றும்	சமாதானம்	-மற்றும்	அன்பு	பெருகட்டும்
G1656	G4771	G2532	G1515	G2532	G0026	G4129

> உங்களுக்கு இரக்கமும் சமாதானமும் அன்பும் பெருகட்டும்.

3

Ἀγαπητοί,	πᾶσαν	σπουδὴν	ποιούμενος	γράφειν	ὑμῖν
அன்பானவர்களே	எல்லா	ஆர்வத்துடன்	செய்துகொண்டு	எழுத	உங்களுக்கு
G0027	G3956	G4710	G4160	G1125	G4771

περὶ	τῆς	κοινῆς	ἡμῶν	σωτηρίας,	ἀνάγκην	ἔσχον	γράψαι
-குறித்து	-அந்த	பொதுவான	நம்முடைய	இரட்சிப்பு	அவசியம்	கொண்டேன்	எழுத
G4012	G3588	G2839	G1473	G4991	G0318	G2192	G1125

ὑμῖν,	παρακαλῶν	ἐπαγωνίζεσθαι	τῇ	ἅπαξ	παραδοθείσῃ	τοῖς
உங்களுக்கு	அறிவுறுத்தி	போராட	-அந்த	ஒருமுறை	ஒப்புவிக்கப்பட்ட	-அந்த
G4771	G3870	G1864	G3588	G0530	G3860	G3588

ἁγίοις	πίστει.
பரிசுத்தவான்களுக்கு	விசுவாசம்
G0040	G4102

> பிரியமானவர்களே, பொதுவான இரட்சிப்பைக்குறித்து உங்களுக்கு எழுதுவதற்கு நான் மிகவும் கருத்துள்ளவனாக இருக்கும்போது, பரிசுத்தவான்களுக்கு ஒருமுறை ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்ட விசுவாசத்திற்காக நீங்கள் தைரியமாகப் போராடவேண்டும் என்று, உங்களுக்கு எழுதி உணர்த்துவது எனக்கு அவசியமாகத் தெரிந்தது.

4 παρεισέδυσαν γάρ τινες ἄνθρωποι, οἱ πάλαι προγεγραμμένοι
நுழைந்தார்கள் -ஏனெனில் சிலர் மனிதர்கள் -அவர்கள் முன்பே எழுதப்பட்டவர்கள்
G3921 G1063 G5100 G0444 G3588 G3819 G4270

εἰς τοῦτο τὸ κρίμα; ἀσεβεῖς τὴν, τοῦ Θεοῦ
-க்கு இந்த -அந்த தீர்ப்பு அவபக்தியுள்ளவர்கள் -அந்த -உடைய தேவனுடைய
G1519 G3778 G3588 G2917 G0765 G3588 G3588 G2316

ἡμῶν, χάριτα, μετατιθέντες εἰς ἀσέλγειαν, καὶ τὸν
நம்முடைய கிருபையை மாற்றுகிறவர்கள் -க்கு காமவிகாரத்திற்கு -மற்றும் -அந்த
G1473 G5485 G3346 G1519 G0766 G2532 G3588

μόνον Δεσπότην, καὶ Κύριον ἡμῶν, Ἰησοῦν Χριστὸν,
ஒரே எஜமானரை -மற்றும் கர்த்தர் நம்முடைய இயேசுவை கிறிஸ்துவை
G3441 G1203 G2532 G2962 G1473 G2424 G5547

ἀρνούμενοι.
மறுதலிக்கிறவர்கள்
G0720

> ஏனென்றால், நமது தேவனுடைய கிருபையைக் காமவிகாரத்திற்குரியதாக மாற்றி, நம்முடைய ஒரே ஆண்டவராகிய தேவனையும், கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவையும் மறுதலிக்கிற பக்தி இல்லாதவர்களாகிய சிலர் இரகசியவழியாக நுழைந்திருக்கிறார்கள்; அவர்கள் இந்த தண்டனைக்கு உள்ளாவார்கள் என்று ஆரம்பத்திலே எழுதியிருக்கிறது.

5 Ὑπομνῆσαι δὲ ὑμᾶς βούλομαι, εἰδότας ‹ὑμᾶς›
நினைவுபடுத்த -மேலும் உங்களுக்கு விரும்புகிறேன் அறிந்திருக்கிறவர்களே நீங்கள்
G5279 G1161 G4771 G1014 G1492 G4771

ἅπαξ□ «πάντα, ὅτι [ὁ] Κύριος» λαὸν ἐκ
ஒருமுறை எல்லாவற்றையும் -என்று -அந்த கர்த்தர் ஜனங்களை -இலிருந்து
G0530 G3956 G3754 G3588 G2962 G2992 G1537

γῆς Αἰγύπτου σώσας, τὸ δεύτερον τοὺς μὴ
தேசத்திலிருந்து எகிப்தின் இரட்சித்து -அந்த இரண்டாவது -அந்த -இல்லாத
G1093 G0125 G4982 G3588 G1208 G3588 G3361

πιστεύσαντας, ἀπώλεσεν.
விசுவாசிக்காதவர்களை அழித்தார்
G4100 G0622

> நீங்கள் முன்னமே அறிந்திருந்தாலும், நான் உங்களுக்கு ஞாபகப்படுத்த விரும்புகிறது என்னவென்றால், கர்த்தர் தமது மக்களை எகிப்துதேசத்திலிருந்து புறப்படப்பண்ணி, இரட்சித்து, பின்பு விசுவாசிக்காதவர்களை அழித்தார்.

6 ἀγγέλους τε, τοὺς μὴ τηρήσαντας τὴν ἑαυτῶν
தூதர்களையும் -மேலும் -அந்த -இல்லாத காத்துக்கொள்ளாத -அந்த தங்களுடைய
G0032 G5037 G3588 G3361 G5083 G3588 G1438

ἀρχὴν, ἀλλὰ ἀπολιπόντας τὸ ἴδιον οἰκητήριον, εἰς
ஆரம்பநிலையை ஆனால் விட்டுவிட்ட -அந்த சொந்த வாசஸ்தலத்தை -க்கு
G0746 G0235 G0620 G3588 G2398 G3613 G1519

κρίσιν μεγάλης ἡμέρας, δεσμοῖς ἀϊδίοις ὑπὸ ζόφον
நியாயத்தீர்ப்புக்கு பெரிய நாளின் விலங்குகளால் நித்தியமான -கீழ் இருளில்
G2920 G3173 G2250 G1199 G0126 G5259 G2217

τετήρηκεν;
காத்திருக்கிறார்
G5083

> தங்களுடைய ஆதி மேன்மையைக் காத்துக்கொள்ளாமல், தங்களுக்குச் சொந்தமான வசிக்கும் இடத்தை விட்டுவிட்ட சாத்தானுடைய தூதர்களையும், தேவனுடைய நாளின் நியாயத்தீர்ப்புக்காக நித்திய சங்கிலிகளினாலே கட்டி, அந்தகார இருளில் அடைத்து வைத்திருக்கிறார்.

7

ὡς	Σόδομα	καὶ	Γόμορρα,	καὶ	αἱ	περὶ	αὐτὰς
-போல்	சோதோம்	-மற்றும்	கொமோரா	-மற்றும்	-அந்த	-சுற்றியுள்ள	அவைகளின்
G5613	G4670	G2532	G1116	G2532	G3588	G4012	G0846

πόλεις,	τὸν	ὅμοιον	τρόπον	τούτοις	ἐκπορνεύσασαι,	καὶ
நகரங்கள்	-அந்த	ஒத்த	விதத்தில்	இவைகளுக்கு	வேசித்தனம்-செய்து	-மற்றும்
G4172	G3588	G3664	G5158	G3778	G1608	G2532

ἀπελθοῦσαι	ὀπίσω	σαρκὸς	ἑτέρας,	πρόκεινται	δεῖγμα,
போய்	பின்னால்	மாம்சத்தின்	வேறுபட்ட	முன்வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன	உதாரணமாக
G0565	G3694	G4561	G2087	G4295	G1164

πυρὸς	αἰωνίου	δίκην	ὑπέχουσαι.
நெருப்பின்	நித்தியமான	தண்டனையை	அனுபவிக்கின்றன
G4442	G0166	G1349	G5254

> அப்படியே சோதோம் கொமோரா பட்டணத்தைச் சேர்ந்தவர்களும், அவைகளைச் சுற்றியுள்ள பட்டணத்து மக்களும், அவர்களைப்போல விபசாரம்பண்ணி, இயற்கைக்கு மாறான இச்சைகளிலே விழுந்து, நித்திய அக்கினியின் தண்டனையைப் பெற்று அடையாளமாக வைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

8

Ὁμοίως	μέντοι	καὶ	οὗτοι	ἐνυπνιαζόμενοι,	σάρκα
அதேபோல்	உண்மையில்	-மற்றும்	இவர்களும்	கனவுகாண்கிறவர்களாய்	மாம்சத்தை
G3668	G3305	G2532	G3778	G1797	G4561

μὲν	μιαίνουσιν,	κυριότητα	δὲ	ἀθετοῦσιν,
-ஒருபுறம்	தீட்டுப்படுத்துகிறார்கள்	அதிகாரத்தை	-மேலும்	புறக்கணிக்கிறார்கள்
G3303	G3392	G2963	G1161	G0114

δόξας	δὲ	βλασφημοῦσιν.
மகிமைகளை	-மேலும்	தூஷிக்கிறார்கள்
G1391	G1161	G0987

> அதைப்போலவே, சொப்பனக்காரர்களாகிய இவர்களும் சரீரத்தை அசுத்தப்படுத்திக்கொண்டு, கர்த்தரின் அதிகாரத்தை அசட்டைபண்ணி, மகத்துவங்களை அவமதிக்கிறார்கள்.

9

ὁ	δὲ	Μιχαὴλ	ὁ	ἀρχάγγελος,	ὅτε	τῷ	διαβόλῳ
-அந்த	-மேலும்	மிகாயேல்	-அந்த	பிரதான-தூதன்	-போது	-அந்த	பிசாசுடன்
G3588	G1161	G3413	G3588	G0743	G3753	G3588	G1228

διακρινόμενος,	διελέγετο	περὶ	τοῦ	Μωϋσέως	σώματος,	οὐκ
தர்க்கித்து	பேசினார்	-குறித்து	-உடைய	மோசேயின்	சரீரத்தைக்குறித்து	-இல்லை
G1252	G1256	G4012	G3588	G3475	G4983	G3756

ἐτόλμησεν	κρίσιν	ἐπενεγκεῖν	βλασφημίας,	ἀλλὰ	εἶπεν,
துணிந்தார்	தீர்ப்பை	கொண்டுவர	தூஷணத்தின்	ஆனால்	சொன்னார்
G5111	G2920	G2018	G0988	G0235	G3004

Ἐπιτιμήσαι	σοι,	Κύριος.
கடிந்துகொள்ளட்டும்	உன்னை	கர்த்தர்
G2008	G4771	G2962

> பிரதான தூதனாகிய மிகாவேல் மோசேயினுடைய சரீரத்தைக்குறித்துப் பிசாசோடு வாக்குவாதம்பண்ணினபோது, அவனை அவமதித்து குற்றப்படுத்தத் துணிவில்லாமல்: கர்த்தர் உன்னைக் கடிந்து கொள்வாராக என்று சொன்னான்.

10 οὗτοι δὲ, ὅσα μὲν οὐκ οἴδασιν
இவர்களோ -மேலும் எவைகளை -ஒருபுறம் -இல்லை அறியவில்லையோ
G3778 G1161 G3745 G3303 G3756 G1492

βλασφημοῦσιν; ὅσα δὲ φυσικῶς, ὡς τὰ ἄλογα
தூஷிக்கிறார்கள் எவைகளை -மேலும் இயல்பாக -போல் -அந்த புத்தியில்லாத
G0987 G3745 G1161 G5447 G5613 G3588 G0249

ζῷα, ἐπίστανται, ἐν τούτοις φθείρονται.
மிருகங்கள் அறிகிறார்களோ -இல் இவைகளில் கெட்டுப்போகிறார்கள்
G2226 G1987 G1722 G3778 G5351

> இவர்கள் தங்களுக்குத் தெரியாதவைகளை அவமதிக்கிறார்கள்; புத்தி இல்லாத மிருகங்களைப்போல சுபாவத்தின்படி தங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கிறவைகளாலே தங்களைக் கெடுத்துக்கொள்ளுகிறார்கள்.

11 οὐαὶ αὐτοῖς! ὅτι τῇ ὁδῷ τοῦ Κάϊν ἐπορεύθησαν,
ஐயோ அவர்களுக்கு -என்று -அந்த வழியில் -உடைய காயீனின் நடந்தார்கள்
G3759 G0846 G3754 G3588 G3598 G3588 G2535 G4198

καὶ τῇ πλάνῃ τοῦ Βαλαὰμ μισθοῦ ἐξεχύθησαν, καὶ
-மற்றும் -அந்த வஞ்சகத்திற்கு -உடைய பிலேயாமின் கூலிக்காக ஓடினார்கள் -மற்றும்
G2532 G3588 G4106 G3588 G0903 G3408 G1632 G2532

τῇ ἀντιλογίᾳ τοῦ Κόρε ἀπώλοντο.
-அந்த கலகத்தில் -உடைய கோராகின் அழிந்தார்கள்
G3588 G0485 G3588 G2879 G0622

> இவர்களுக்கு ஐயோ! இவர்கள் காயீனுடைய வழியில் நடந்து, பிலேயாம் கூலிக்காகச் செய்த வஞ்சகத்திலே வேகமாக ஓடி, கோரா எதிர்த்துப்பேசின பாவத்திற்குள்ளாகி, கெட்டுப்போனார்கள்.

12 Οὗτοί εἰσιν οἱ, ἐν ταῖς ἀγάπαις ὑμῶν,
இவர்கள் இருக்கிறார்கள் -அந்த -இல் -அந்த அன்புவிருந்துகளில் உங்களுடைய
G3778 G1510 G3588 G1722 G3588 G0026 G4771

σπιλάδες; συνευωχούμενοι ἀφόβως, ἑαυτοὺς ποιμαίνοντες;
கரைப்பாறைகள் சேர்ந்துவிருந்தாடுகிறவர்கள் அச்சமின்றி தங்களை மேய்க்கிறவர்கள்
G4694 G4910 G0870 G1438 G4165

νεφέλαι ἄνυδροι, ὑπὸ ἀνέμων παραφερόμεναι, δένδρα
மேகங்கள் நீரில்லாத -கீழ் காற்றுகளால் அடித்துச்செல்லப்படுகிற மரங்கள்
G3507 G0504 G5259 G0417 G3911 G1186

φθινοπωρινὰ ἄκαρπα, δὶς ἀποθανόντα, ἐκριζωθέντα;
இலையுதிர்கால கனியில்லாத இருமுறை செத்த வேரோடு-பிடுங்கப்பட்ட
G5352 G0175 G1364 G0599 G1610

> இவர்கள் உங்களுடைய அன்பின் விருந்துகளில் கறைகளாக இருந்து, பயம் இல்லாமல் விருந்து சாப்பிட்டு, தங்களைத் தாங்களே கவனித்துக்கொள்கிற மேய்ப்பராக இருக்கிறார்கள்; இவர்கள் காற்றுகளால் அடிபட்டு ஓடுகிற தண்ணீர் இல்லாத மேகங்களும், இலைகள் உதிர்ந்து, கனிகள் இல்லாமல் இரண்டுமுறை காய்ந்தும் வேர் இல்லாத மரங்களும்,

13 κύματα ἄγρια θαλάσσης, ἐπαφρίζοντα τὰς ἑαυτῶν
அலைகள் கொந்தளிப்பான கடலின் நுரைதள்ளுகிற -அந்த தங்களுடைய
G2949 G0066 G2281 G1890 G3588 G1438

αἰσχύνας; ἀστέρες πλανῆται, οἷς ὁ ζόφος τοῦ
அவமானங்களை நட்சத்திரங்கள் அலைந்துதிரிகிற அவர்களுக்கு -அந்த இருள் -உடைய
G0152 G0792 G4107 G3739 G3588 G2217 G3588

σκότους εἰς αἰῶνα τετήρηται.
காரிருளின் -க்கு நித்தியத்திற்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறது
G4655 G1519 G0165 G5083

> தங்களுடைய அவமானங்களை நுரைதள்ளுகிற இரைச்சலான கடல் அலைகளும், வழிதப்பி அலைகிற நட்சத்திரங்களுமாக இருக்கிறார்கள்; இவர்களுக்காக என்றென்றைக்கும் காரிருளே வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

14 Προεφήτευσεν δὲ καὶ τούτοις, ἕβδομος ἀπὸ
தீர்க்கதரிசனம்-சொன்னார் -மேலும் -மற்றும் இவர்களைக்குறித்து ஏழாவது -இலிருந்து
G4395 G1161 G2532 G3778 G1442 G0575

Ἀδὰμ, Ἑνὼχ, λέγων: Ἰδοὺ, ἦλθεν Κύριος ἐν ἁγίαις
ஆதாமிலிருந்து ஏனோக்கு சொல்லி இதோ வந்தார் கர்த்தர் -உடன் பரிசுத்த
G0076 G1802 G3004 G3708 G2064 G2962 G1722 G0040

μυριάσιν αὐτοῦ,
பதினாயிரங்களுடன் அவருடைய
G3461 G0846

> ஆதாமுக்கு ஏழாம் தலைமுறையான ஏனோக்கும் இவர்களைக்குறித்து: இதோ, எல்லோருக்கும் நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கிறதற்கும், அவர்களில் அவபக்தியுள்ளவர்கள் எல்லோரும் அவபக்தியாகச் செய்துவந்த எல்லா அவபக்தியான செய்கைகளினாலும்,

15 ποιῆσαι κρίσιν κατὰ πάντων, καὶ ἐλέγξαι πάντας τοὺς
செய்ய நியாயத்தீர்ப்பை -எதிராக எல்லாருக்கும் -மற்றும் கண்டிக்க எல்லா -அந்த
G4160 G2920 G2596 G3956 G2532 G1651 G3956 G3588

ἀσεβεῖς, περὶ πάντων τῶν ἔργων ἀσεβείας
அவபக்தியுள்ளவர்களை -குறித்து எல்லா -அந்த செயல்கள் அவபக்தியின்
G0765 G4012 G3956 G3588 G2041 G0763

αὐτῶν, ὧν ἠσέβησαν, καὶ περὶ πάντων τῶν
அவர்களுடைய -அவை அவபக்தியாய்-நடந்தார்கள் -மற்றும் -குறித்து எல்லா -அந்த
G0846 G3739 G0764 G2532 G4012 G3956 G3588

σκληρῶν, ὧν ἐλάλησαν κατ’ αὐτοῦ ἁμαρτωλοὶ ἀσεβεῖς.
கடினமான -அவை பேசினார்கள் -எதிராக அவருக்கு பாவிகள் அவபக்தியுள்ளவர்கள்
G4642 G3739 G2980 G2596 G0846 G0268 G0765

> தமக்கு விரோதமாக அவபக்தியுள்ள பாவிகள் பேசின கடினமான வார்த்தைகள் எல்லாவற்றினாலும், அவர்களைக் கண்டிக்கிறதற்கும், ஆயிரம் ஆயிரமான தமது பரிசுத்தவான்களோடு கர்த்தர் வருகிறார் என்று முன்னமே அறிவித்தான்.

16 Οὗτοί εἰσιν γογγυσταί, μεμψίμοιροι, κατὰ τὰς
இவர்கள் இருக்கிறார்கள் முறுமுறுப்பவர்கள் குறைகூறுபவர்கள் -படி -அந்த
G3778 G1510 G1113 G3202 G2596 G3588

ἐπιθυμίας αὐτῶν πορευόμενοι; καὶ τὸ στόμα αὐτῶν
இச்சைகளின் தங்களுடைய நடக்கிறவர்கள் -மற்றும் -அந்த வாய் அவர்களுடைய
G1939 G0846 G4198 G2532 G3588 G4750 G0846

λαλεῖ ὑπέρογκα, θαυμάζοντες πρόσωπα, ὠφελείας
பேசுகிறது பெருமையானவைகளை வியந்துபாராட்டுகிறவர்கள் முகங்களை பயனுக்காக
G2980 G5246 G2296 G4383 G5622

χάριν.
நிமித்தம்
G5484

> இவர்கள் முறுமுறுக்கிறவர்களும், முறையிடுகிறவர்களும், தங்களுடைய இச்சைகளின்படி நடக்கிறவர்களுமாக இருக்கிறார்கள்; இவர்களுடைய வாய் பெருமையானவைகளைப் பேசும்; தற்புகழ்ச்சிக்காக முகஸ்துதி செய்வார்கள்.

17 Ὑμεῖς δέ, ἀγαπητοί, μνήσθητε τῶν ῥημάτων τῶν
நீங்களோ -மேலும் அன்பானவர்களே நினைவுகூருங்கள் -அந்த வார்த்தைகளை -அந்த
G4771 G1161 G0027 G3403 G3588 G4487 G3588

προειρημένων, ὑπὸ τῶν ἀποστόλων τοῦ Κυρίου ἡμῶν,
முன்சொல்லப்பட்ட -மூலம் -அந்த அப்போஸ்தலர்களால் -உடைய கர்த்தரின் நம்முடைய
G4302 G5259 G3588 G0652 G3588 G2962 G1473

Ἰησοῦ Χριστοῦ,
இயேசு கிறிஸ்துவின்
G2424 G5547

> நீங்களோ பிரியமானவர்களே, நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் அப்போஸ்தலர்களால் முன்பே சொல்லப்பட்ட வார்த்தைகளை நினைத்துப்பாருங்கள்.

18 ὅτι ἔλεγον ὑμῖν, [ὅτι] Ἐπ’ ἐσχάτου τοῦ χρόνου
-என்று சொன்னார்கள் உங்களுக்கு -என்று -இல் கடைசி -உடைய காலத்தில்
G3754 G3004 G4771 G3754 G1909 G2078 G3588 G5550

ἔσονται ἐμπαῖκται, κατὰ τὰς ἑαυτῶν ἐπιθυμίας πορευόμενοι,
இருப்பார்கள் பரிகாசிகள் -படி -அந்த தங்களுடைய இச்சைகளின் நடக்கிறவர்கள்
G1510 G1703 G2596 G3588 G1438 G1939 G4198

τῶν ἀσεβειῶν.
-அந்த அவபக்தியின்
G3588 G0763

> கடைசிக்காலத்திலே தங்களுடைய துன்மார்க்கமான இச்சைகளின்படி நடக்கிற பரிகாசக்காரர்கள் தோன்றுவார்கள் என்று உங்களுக்குச் சொன்னார்களே.

19 Οὗτοί εἰσιν οἱ ἀποδιορίζοντες, ψυχικοί, Πνεῦμα
இவர்கள் இருக்கிறார்கள் -அந்த பிரிவினைசெய்கிறவர்கள் ஆத்துமாவின்-படி ஆவி
G3778 G1510 G3588 G0592 G5591 G4151

μὴ ἔχοντες.
-இல்லாத இல்லாதவர்கள்
G3361 G2192

> இவர்கள் பிரிந்துபோகிறவர்களும், ஜென்மசுபாவம் உள்ளவர்களும், ஆவியானவர் இல்லாதவர்களுமாமே.

20 ὑμεῖς δέ, ἀγαπητοί, ἐποικοδομοῦντες ἑαυτοὺς τῇ
நீங்களோ -மேலும் அன்பானவர்களே கட்டிக்கொண்டு உங்களை -அந்த
G4771 G1161 G0027 G2026 G1438 G3588

ἁγιωτάτῃ ὑμῶν πίστει ἐν Πνεύματι Ἁγίῳ
மிகவும்-பரிசுத்தமான உங்களுடைய விசுவாசத்தின்மேல் -இல் ஆவியானவரில் பரிசுத்த
G0040 G4771 G4102 G1722 G4151 G0040

προσευχόμενοι;
ஜெபித்து
G4336

> நீங்களோ பிரியமானவர்களே, உங்களுடைய மகா பரிசுத்தமான விசுவாசத்தின்மேல் உங்களை உறுதிப்படுத்திக்கொண்டு, பரிசுத்த ஆவியானவருக்குள் ஜெபம்பண்ணி,

21	ἑαυτοὺς உங்களை G1438	ἐν -இல் G1722	ἀγάπῃ அன்பில் G0026	Θεοῦ தேவனுடைய G2316	τηρήσατε, காத்துக்கொள்ளுங்கள் G5083	προσδεχόμενοι எதிர்பார்த்து G4327	τὸ -அந்த G3588

ἔλεος இரக்கத்தை G1656	τοῦ -உடைய G3588	Κυρίου கர்த்தரின் G2962	ἡμῶν, நம்முடைய G1473	Ἰησοῦ இயேசு G2424	Χριστοῦ, கிறிஸ்துவின் G5547	εἰς -க்கு G1519	ζωὴν வாழ்வுக்கு G2222

αἰώνιον. நித்திய G0166

> தேவனுடைய அன்பிலே உங்களைக் காத்துக்கொண்டு, நித்தியஜீவனுக்குரிய நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய இரக்கத்தைப் பெற்றுக்கொள்ளக் காத்திருங்கள்.

22	καὶ -மற்றும் G2532	οὓς சிலரை G3739	μὲν -ஒருபுறம் G3303	ἐλεᾶτε, இரக்கம்-காட்டுங்கள் G1653	διακρινομένους; சந்தேகப்படுகிறவர்களுக்கு G1252

> அல்லாமலும், நீங்கள் பகுத்தறிவு உள்ளவர்களாக இருந்து, சிலருக்கு இரக்கம் காட்டி, சிலரை அக்கினியில் இருந்து இழுத்துவிட்டு, பயத்தோடு இரட்சித்து,

23	‹οὓς சிலரை G3739	δὲ› -மேலும் G1161	σῴζετε, இரட்சியுங்கள் G4982	ἐκ -இலிருந்து G1537	πυρὸς நெருப்பிலிருந்து G4442	ἁρπάζοντες; பிடுங்கி G0726	οὓς சிலருக்கு G3739

δὲ -மேலும் G1161	ἐλεᾶτε இரக்கம்-காட்டுங்கள் G1653	ἐν -இல் G1722	φόβῳ, பயத்துடன் G5401	μισοῦντες வெறுத்து G3404	καὶ -மற்றும் G2532	τὸν -அந்த G3588	ἀπὸ -இலிருந்து G0575

τῆς -அந்த G3588	σαρκὸς மாம்சத்தால் G4561	ἐσπιλωμένον கறைபட்ட G4695	χιτῶνα. வஸ்திரத்தையும் G5509

> பாவத்தினால் கறைப்பட்டிருக்கிற அவர்களுடைய ஆடையையும்கூட வெறுத்துத்தள்ளுங்கள்.

24	Τῷ -அவருக்கு G3588	δὲ -மேலும் G1161	δυναμένῳ வல்லவருக்கு G1410	φυλάξαι காக்க G5442	ὑμᾶς உங்களை G4771	ἀπταίστους, இடறாதவர்களாக G0679	καὶ -மற்றும் G2532

στῆσαι நிறுத்த G2476	κατενώπιον முன்பாக G2714	τῆς -அந்த G3588	δόξης மகிமையின் G1391	αὐτοῦ, அவருடைய G0846	ἀμώμους குற்றமில்லாதவர்களாக G0299	ἐν -இல் G1722

ἀγαλλιάσει, மகிழ்ச்சியில் G0020

> உங்களை இடறிவிழாமல் காக்கவும், தமது மகிமையுள்ள சந்நிதானத்திலே அதிக மகிழ்ச்சியோடு உங்களை மாசு இல்லாதவர்களாக நிறுத்தவும், வல்லமை உள்ளவரும்,

25 μόνῳ Θεῷ Σωτῆρι ἡμῶν, διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ
ஒரே தேவனுக்கு இரட்சகர் நம்முடைய -மூலம் இயேசு கிறிஸ்துவின் -உடைய
G3441 G2316 G4990 G1473 G1223 G2424 G5547 G3588

Κυρίου ἡμῶν, δόξα, μεγαλωσύνη, κράτος, καὶ ἐξουσία,
கர்த்தரின் நம்முடைய மகிமையும் மகத்துவமும் வல்லமையும் -மற்றும் அதிகாரமும்
G2962 G1473 G1391 G3172 G2904 G2532 G1849

πρὸ παντὸς τοῦ αἰῶνος καὶ νῦν, καὶ εἰς πάντας τοὺς
-முன் எல்லா -அந்த யுகத்திற்கு -மற்றும் இப்போதும் -மற்றும் -க்கு எல்லா -அந்த
G4253 G3956 G3588 G0165 G2532 G3568 G2532 G1519 G3956 G3588

αἰῶνας. ἀμήν.
யுகங்களுக்கும் ஆமென்
G0165 G0281

> தாம் ஒருவரே ஞானம் உள்ளவருமாகிய நம்முடைய இரட்சகரான தேவனுக்குக் கனமும், மகத்துவமும், வல்லமையும், அதிகாரமும், இப்பொழுதும், எப்பொழுதும் உண்டாவதாக. ஆமென்.